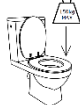


Manual de instructiuni CWAT

RO TRANSPORT / DEPOZITARE / MANIPULARE-MONTARE / INSTALARE-ÎNTREȚINERE:

-  1. Transportul se va face cu mijloace acoperite, curate, cu mijloace adecvate de fixare și protejare, pentru a se evita deteriorarea mobilierului în timpul manipulării și transportului;
-  2. Capacul de toaleta se păstrează numai în încăperi aerisite, ferit de acțiunea radiațiilor solare și de contactul cu apa; Este conceput pentru interior;
-  3. Mutarea capacului de toaleta se face numai prin ridicarea; a nu se trage/împinge/arunca;
-  4. Așezarea capacului de toaleta pe un vas cu suprafața denivelată creează tensiuni în zonele de îmbinare, ceea ce duce la deformarea sau defectarea capacului sau balamalelor.
-  5. Greutate maximă suportată 150 kg;
-  6. Este interzisă urcarea cu picioarele pe capac. Evitați șocurile termice și mecanice;
-  7. Nu așezați pe capacul de toaleta obiecte ude, calde; în caz de stropire cu apă sau alte lichide, ștergeți imediat. Se recomandă ștergerea mobilierului de câte ori este nevoie, numai cu materiale moi, uscate și curate. Expunerea permanentă la un grad ridicat de umiditate va provoca deteriorarea capacului, fapt care nu este acoperit de garanție.
-  8. Pentru curățire și întreținere se va evita utilizarea de produse abrazive (bureți aspri, solvenți, diluanți etc.).

Instructions manual CWAT

EN TRANSPORT / STORAGE / HANDLING-ASSEMBLY / INSTALLATION-MAINTENANCE:

-  1. Transport will be done with covered, clean means, with adequate means of fixation and protection, to avoid damage to the furniture during handling and transport;
-  2. The toilet lid is kept only in ventilated rooms, protected from the action of solar radiation and contact with water; It is designed for indoor use;
-  3. Moving the toilet lid is done only by lifting; not to pull/push/throw;
-  4. Placing the toilet lid on a bowl with an uneven top creates stress in the joint areas, leading to warping or failure of the lid or hinges;
-  5. Maximum weight supported 150 kg;
-  6. Climbing with your feet on the cover is prohibited. Avoid thermal and mechanical shocks;
-  7. Do not place wet, warm objects on the toilet lid; in case of splashing with water or other liquids, wipe up immediately. It is recommended to wipe the furniture as often as needed, only with soft, dry and clean materials. Permanent exposure to high humidity will cause damage to the cover, which is not covered by the warranty.
-  8. For cleaning and maintenance, avoid the use of abrasive products (rough sponges, solvents, thinners, etc.).

CWAT-Bedienungsanleitung

DE TRANSPORT / LAGERUNG / HANDHABUNG MONTAGE / INSTALLATION - WARTUNG:



1. Der Transport erfolgt mit abgedeckten, sauberen Mitteln und ausreichenden Befestigungs- und Schutzmitteln, um Schäden an den Möbeln während der Handhabung und des Transports zu vermeiden.



2. Der Toilettendeckel wird nur in belüfteten Räumen aufbewahrt, geschützt vor Sonneneinstrahlung und Kontakt mit Wasser; Es ist für den Innenbereich konzipiert;



3. Das Bewegen des Toilettendeckels erfolgt nur durch Anheben; nicht ziehen/schieben/werfen;



4. Das Aufsetzen des Toilettendeckels auf eine Schüssel mit unebener Oberseite führt zu Spannungen in den Verbindungsbereichen, was zu einer Verformung oder einem Ausfall des Deckels oder der Scharniere führt.



5. Maximale Traglast 150 kg;

6. Das Klettern mit den Füßen auf der Abdeckung ist verboten. Vermeiden Sie thermische und mechanische Stöße;



7. Legen Sie keine nassen, warmen Gegenstände auf den Toilettendeckel; Bei Spritzern mit Wasser oder anderen Flüssigkeiten sofort aufwischen.

Es wird empfohlen, die Möbel so oft wie nötig und nur mit weichen, trockenen und sauberen Materialien abzuwischen. Dauerhafte Einwirkung hoher Luftfeuchtigkeit führt zu Schäden an der Abdeckung, die nicht durch die Garantie abgedeckt sind.



8. Vermeiden Sie zur Reinigung und Wartung die Verwendung von Scheuermitteln (raue Schwämme, Lösungsmittel, Verdünner usw.).

Manuel d'instructions CWAT

FR TRANSPORT / STOCKAGE / MANUTENTION-ASSEMBLAGE / INSTALLATION-MAINTENANCE :



1. Le transport sera effectué avec des moyens couverts et propres, avec des moyens de fixation et de protection adéquats, pour éviter d'endommager le mobilier pendant la manutention et le transport ;



2. Le couvercle des toilettes est conservé uniquement dans des locaux aérés, protégés de l'action du rayonnement solaire et du contact avec l'eau ; Il est conçu pour une utilisation en intérieur ;



3. Le déplacement du couvercle des toilettes se fait uniquement en le soulevant ; ne pas tirer/pousser/lancer ;



4. Placer le couvercle des toilettes sur une cuvette dont le dessus est inégal crée des contraintes dans les zones de jointure, entraînant une déformation ou une défaillance du couvercle ou des charnières.



5. Poids maximum supporté 150 kg ;



6. Il est interdit de grimper avec les pieds sur la couverture. Eviter les chocs thermiques et mécaniques ;



7. Ne placez pas d'objets humides et chauds sur le couvercle des toilettes ; en cas d'éclaboussures d'eau ou d'autres liquides, essuyer immédiatement.

Il est recommandé d'essuyer les meubles aussi souvent que nécessaire, uniquement avec des matériaux doux, secs et propres. Une exposition permanente à une humidité élevée entraînera des dommages à la housse, qui ne seront pas couverts par la garantie.



8. Pour le nettoyage et l'entretien, évitez l'utilisation de produits abrasifs (éponges rugueuses, solvants, diluants, etc.).

CWAT-instructiehandleiding

NL TRANSPORT / OPSLAG / HANTERING-MONTAGE / INSTALLATIE-ONDERHOUD:



1. Het transport zal plaatsvinden met afgedekte, schone middelen, voorzien van adequate bevestigings- en beschermingsmiddelen, om schade aan het meubilair tijdens hantering en transport te voorkomen;



2. Het toiletdeksel wordt alleen bewaard in geventileerde ruimtes, beschermd tegen de werking van zonnestraling en contact met water; Het is ontworpen voor gebruik binnenshuis;



3. Het verplaatsen van het toiletdeksel gebeurt uitsluitend door het op te tillen; niet trekken/duwen/goeien;



4. Het plaatsen van het toiletdeksel op een pot met een ongelijke bovenkant veroorzaakt spanning in de gewrichtsgebieden, wat leidt tot vervorming of falen van het deksel of de scharnieren.



5. Maximaal ondersteund gewicht 150 kg;



6. Het is verboden met de voeten op de hoes te klimmen. Vermijd thermische en mechanische schokken;



7. Plaats geen natte, warme voorwerpen op het toiletdeksel; in geval van spatten met water of andere vloeistoffen, onmiddellijk opvegen.
Het wordt aanbevolen om het meubilair zo vaak als nodig af te vegen, alleen met zachte, droge en schone materialen. Permanente blootstelling aan hoge luchtvochtigheid veroorzaakt schade aan de hoes, die niet onder de garantie valt.



8. Vermijd voor reiniging en onderhoud het gebruik van schurende producten (ruwe sponzen, oplosmiddelen, verdunners, enz.).

Návod k použití CWAT

CZ DOPRAVA / SKLADOVÁNÍ / MANIPULACE-MONTÁŽ / INSTALACE-ÚDRŽBA:



1. Přeprava bude prováděna krytými, čistými prostředky, s odpovídajícími upevňovacími a ochrannými prostředky, aby se zabránilo poškození nábytku během manipulace a přepravy;



2. Záchodové víko se uchovává pouze ve větraných místnostech, chráněných před působením slunečního záření a stykem s vodou; Je určen pro vnitřní použití;



3. Pohyb víka toalety se provádí pouze zvednutím; netahat/tlačit/házet;



4. Umístění víka toalety na mísu s nerovným vrchem vytváří napětí v oblastech spojů, což vede k deformaci nebo selhání víka nebo pantů.



5. Maximální podporovaná hmotnost 150 kg;



6. Lezení s nohama na krytu je zakázáno. Vyhněte se tepelným a mechanickým otřesům;



7. Nepokládejte mokré, teplé předměty na víko toalety; v případě potřísnění vodou nebo jinými kapalinami ihned otřete. Nábytek se doporučuje utírat tak často, jak je potřeba, pouze měkkými, suchými a čistými materiály. Trvalé vystavení vysoké vlhkosti způsobí poškození krytu, na které se nevztahuje záruka.



8. Při čištění a údržbě se vyvarujte použití abrazivních prostředků (hrubé houby, rozpouštědla, ředidla atd.).

Návod na použitie CWAT

ŠK DOPRAVA / SKLADOVANIE / MANIPULÁCIA-MONTÁŽ / INŠTALÁCIA-ÚDRŽBA:



1. Preprava sa uskutoční krytými, čistými prostriedkami, s primeranými upevňovacími a ochrannými prostriedkami, aby sa predišlo poškodeniu nábytku počas manipulácie a prepravy;



2. Veko WC sa uchováva len vo vetraných miestnostiach, chránených pred pôsobením slnečného žiarenia a pred kontaktom s vodou; Je určený na vnútorné použitie;



3. Pohyb veka toalety sa vykonáva iba zdvihnutím; neťahat/tlačiť/vyhadzovať;



4. Umiestnenie veka toalety na misu s nerovným vrchom vytvára napätie v oblastiach spoja, čo vedie k deformácii alebo poruche veka alebo pántov.



5. Maximálna podporovaná hmotnosť 150 kg;

6. Lezenie s nohami na kryte je zakázané. Vyhnite sa tepelným a mechanickým nárazom;



7. Nekladte mokré, teplé predmety na veko toalety; v prípade postriekania vodou alebo inými tekutinami ihneď utrite. Nábytok sa odporúča utierať tak často, ako je potrebné, len mäkkými, suchými a čistými materiálmi. Trvalé vystavenie vysokej vlhkosti spôsobí poškodenie krytu, na ktoré sa nevzťahuje záruka.



8. Na čistenie a údržbu nepoužívajte abrazívne prostriedky (hrubé špongie, rozpúšťadlá, riedidlá atď.).

CWAT bruksanvisning

SWE TRANSPORT / LAGRING / HANTERING-MONTERING / INSTALLATION-UNDERHÅLL:



1. Transport kommer att ske med täckta, rena medel, med lämpliga fäst- och skyddsanordningar, för att undvika skador på möblerna under hantering och transport;



2. Toalettlocket förvaras endast i ventilerade rum, skyddade från inverkan av solstrålning och kontakt med vatten; Den är designad för inomhusbruk;



3. Att flytta toalettlocket görs endast genom att lyfta; att inte dra/trycka/kasta;



4. Att placera toalettlocket på en skål med ojämn topp skapar spänningar i fogområdena, vilket leder till deformation eller brott på locket eller gångjärnen.



5. Maximal vikt stödd 150 kg;



6. Det är förbjudet att klättra med fötterna på överdraget. Undvik termiska och mekaniska stötar;



7. Placera inte våta, varma föremål på toalettlocket; vid stänk av vatten eller andra vätskor, torka upp omedelbart. Det rekommenderas att torka av möblerna så ofta som behövs, endast med mjuka, torra och rena material. Permanent exponering för hög luftfuktighet kommer att orsaka skador på höljet, vilket inte täcks av garantin.



8. För rengöring och underhåll, undvik användningen av slipande produkter (grova svampar, lösningsmedel, thinner, etc.).